

BRM.0012.2.1.2018.II

PROTOKÓŁ nr 1/2018

z posiedzenia Komisji ds. Budżetowo-Gospodarczych, zwanej dalej Komisją, które odbyło się w dniu 6 grudnia 2018 r. o godz. 13.00 w sali nr 43 w Ratuszu, ul. Armii Krajowej 12. Posiedzeniu Komisji przewodniczyła Izabela Zielińska, Przewodnicząca Komisji. Udział w posiedzeniu wzięli: członkowie Komisji oraz osoby zaproszone. Komisja osiągnęła wymagane quorum, aby obrady były ważne. Lista obecności stanowi załącznik do protokołu.

Tematem posiedzenia Komisji były następujące sprawy:

1. Zaopiniowanie projektu budżetu Gminy Miasto Kołobrzeg na 2019 rok.
2. Zaopiniowanie projektu Wieloletniej Prognozy Finansowej Gminy Miasto Kołobrzeg na lata 2019-2027.
3. Sprawy różne i wolne wnioski.

Radni otrzymali drogą elektroniczną materiały dotyczące powyższych tematów wraz z porządkiem obrad i zapoznali się z nimi.

Przewodnicząca Komisji przywitała członków Komisji oraz zaproszonych gości. Następnie przeszła do omawiania pierwszego punktu: „Zaopiniowanie projektu budżetu Gminy Miasto Kołobrzeg na 2019 rok”.

Następnie przekazała głos Skarbnikowi Miasta, Panu Grzegorzowi Czakańskiemu, celem przedstawienia projektu uchwały.

Po wysłuchaniu Skarbnika Miasta, Przewodnicząca Komisji otworzyła dyskusję, w której udział wzięli:

Pan radny Maciej Bejnarowicz – „Niewielka kwota została przeznaczona w budżecie na kontenery w amfiteatrze.”

Skarbnik Miasta – „Plan nie dopuszczał budowy, ale jednak funkcjonuje. Jesteśmy przygotowani do realizacji. Kontener na własność byłby problemem.

Pan Jacek Banasiak, Dyrektor RCK – „Została podpisana umowa z dzierżawcą powierzchni.”

Pani Przewodnicząca – „1,5 mln zł zostało niepotrzebnie zaplanowanych. Posadowienie kontenerów jest niezgodne z literą prawa.”

Pan Jacek Banasiak – „Projekt się zdezaktualizował. Inwestor może już w tym miejscu nie chcieć inwestować.”

Pan radny Piotr Lewandowski – „W przyszłym roku powinno się wypracować miejscowy plan zagospodarowania przestrzennego dla tego terenu i zaktualizować projekt.”

Pani Anna Mieczkowska, Prezydent Miasta Kołobrzeg – „Proponuję zabezpieczyć kwotę w budżecie na nowy projekt.”

Skarbnik Miasta – „Proponuję zaplanować, kto będzie zarządzał obiektem.”

Pan radny Maciej Bejnarowicz – „Czy remont dachu to realny plan?”

Pan Jacek Banasiak – „To priorytetowa sprawa.”

Pani Przewodnicząca – „2 mln zł zaplanowane na ul. Westerplatte? Skąd taka kwota, skoro inwestor nie zakończył inwestycji?”

Skarbnik Miasta – „W 2020 r. też 3 mln zł. Nie możemy zmusić inwestora do tego, by partycypował w kosztach.”

Pani Przewodnicząca – „Czy były prowadzone rozmowy z inwestorem?”

Pan Czesław Stoma, Z-ca Naczelnika Wydziału Inwestycji – „Nie uczestniczyliśmy w takich spotkaniach.”

Pani Przewodnicząca – „W związku z przebudową zmniejszyła się ilość miejsc postojowych. Jakie są straty z tego powodu?”

Pan Jan Warchoń, Prezes Zarządu Komunikacji Miejskiej Sp. z o. o. – „Ciężko oszacować. Wiemy tylko, jakie wpływy. Brakuje około 300 tys. zł.”

Pan Zenon Malinowski, Prezes Miejskiego Zakładu Zieleni, Dróg i Ochrony Środowiska w Kołobrzegu Sp. z o.o. – „W grudniu ogłosimy przetarg na RIPOK.”

Pan radny Maciej Bejnarowicz – „Czy podejmiemy dyskusję z wójtami gmin? Czy nie warto zdecydować o innej lokalizacji PSZOKu?”

Prezydent Miasta – „Żaden z wójtów nie zadeklarował zgody na RIPOK. Umowa podpisana, Drugi raz szansa na dofinansowanie nie będzie.”

Pan radny Jacek Woźniak – „Czy nie można było zaproponować przebudowy w ramach projektu?”

Pan Zenon Malinowski – „Nie. Wtedy dofinansowanie nie dotyczyłoby drogi. Proszę, aby te 3 zadania widzieć razem.”

Pani Przewodnicząca – „W gospodarce mieszkaniowej pół miliona na ulepszenie zasobów mieszkaniowych – co to oznacza?”

Skarbnik Miasta – „Ocieplenie budynku.”

Pani Przewodnicząca – „Ile wydano na remonty mieszkań komunalnych i socjalnych?”

Pan Karol Królikowski, Naczelnik Wydziału Komunalnego – „1,7 mln.”

Pan radny Piotr Lewandowski – „Czy jest szansa na uruchomienie mpzp dla Podczela?”

Skarbnik Miasta – „Cześć planów robi nasz wydział. W WPF macie Państwo plany dalekosiężne.”

Pan radny Jacek Woźniak – „Na co kwota 10 tys. zł?”

Skarbnik Miasta – „Na odnawianie napisów na nagrobkach.”

Pan radny Jacek Woźniak – „Zakup sprzętu i licencji – na co kwota 460 tys. zł?”

Skarbnik Miasta – „Odnowienia licencji, zakup tonerów.”

Pan radny Maciej Bejnarowicz – „Stan LOTu – sens tej organizacji, wydatkowania środków. 200 tys. zł na co?”

Pan radny Jacek Woźniak – „Na wyjazdy zagraniczne. Chciałbym, aby nasza współpraca z miastami partnerskimi się rozwijała, a nie polegała jedynie na wymianie kurtuazji.”

Pani Przewodnicząca – „Przedszkole przy ul. Radomskiej – „Jakie są wykluczenia, żeby zrobić remont budynku?”

Pan Czesław Stoma – „Przebudowa pociągnęłaby za sobą spore koszty. Poza tym budynek jest za mały.”

Pan radny Jacek Woźniak – „400 tys. zł na remont klubu seniora?”

Pani Prezydent odpowiedziała, że wraz z wyposażeniem.

Pani Grażyna Majchrzak, p. o. Dyrektora MOPS – „Na ul. Koszalińskiej ma się mieścić świetlica środowiskowa oraz klub seniora.”

Pan radny Jacek Woźniak – „Co z programem in vitro?”

Prezydent Miasta – „Trzeba zlecić rozpisanie programu, a następnie nad nim procedować.”

Pani Przewodnicząca – „Nie widzę zaplanowanych środków na budowę skrzydła żłobka.”

Pan Karol Królikowski – „UM miał przygotować plan na odbiór odpadów z terenów niezamieszkałych.”

Prezydent Miasta – „Cena dla osób niesegregujących powinna być wyższa.”

Pani Przewodnicząca – „Kiedy Zieleń Miejska będzie gotowa na in house?”

Pan Zenon Malinowski – „Jeśli dojdzie do porozumienia międzygminnego, to szybciej. Drugi sposób to powołanie spółki – córki, ale prawo tego zabrania.”

Pan radny Piotr Lewandowski – „Skwer Pana Tadeusza to jeden projekt?”

Prezydent Miasta – „Były dwa przetargi, ale oba nierozstrzygnięte. Będę dyskutowała, czy można wydzielić.”

Pan radny Jacek Woźniak – „Na długich ciągach komunikacyjnych powinny pojawić się tzw. ławki przycupki.”

Pani Przewodnicząca – „Czym poparta jest kwota na Sensacyjne Lato w Mieście?”

Pan Tadeusz Kielar, Dyrektor RCK – „Ostatnio było to 200 tys. zł. Ceny rosną, stąd taka kwota.”

Pani Przewodnicząca – „Przetarg na materiały promocyjne objęty jest okresem 1 roku?”

Pan Michał Kujaczyński, Rzecznik Prasowy Prezydenta Miasta – „To nie są tylko gadżety. Kończy się tzw. drobnica., tj. długopisy itp.”

Pani Przewodnicząca – „Są podpisane jakieś umowy z telewizją?”

Pan Michał Kujaczyński – „Mamy umowy na kamerki internetowe z TVN i Polsatem.”

W związku z brakiem chętnych do dalszej dyskusji, Przewodnicząca Komisji przedstawiła członkom Komisji propozycje zmian w budżecie i zarządziła nad nimi głosowanie:

- 1) **W Dz. 600 – Transport i Łączność, Rozdz. 60016 - Drogi publiczne i gminne, poz. 1001**, wprowadzić do projektu budżetu zadanie: Remont nawierzchni jezdni ul. Czarnieckiego 4.
Głosowanie: 4 za, 0 przeciw, 1 osoba wstrzymała się od głosu.
- 2) **W Dz. 600 – Transport i Łączność, Rozdz. 60016 - Drogi publiczne i gminne, poz. 6003**, przy zadaniu Budowa miejsc postojowych i parkingów w Kołobrzegu, dopisać zadanie: Budowa miejsc postojowych przy ul. Żółkiewskiego 5, ul. Wylotowej 83 A i ul. Czarnieckiego 4.
Głosowanie: 4 za, 0 przeciw, 1 osoba wstrzymała się od głosu.
- 3) **W Dz. 600 – Transport i Łączność, Rozdz. 60016 - Drogi publiczne i gminne**, wprowadzić do projektu budżetu zadanie: Dotacja celowa dla Zachodniopomorskiego Zarządu Dróg Wojewódzkich w Koszalinie na remont lub przebudowę ul. 6 Dywizji Piechoty w Kołobrzegu.
Głosowanie: 4 za, 0 przeciw, 1 osoba wstrzymała się od głosu.
- 4) **W Dz. 600 – Transport i Łączność, Rozdz. 60016 - Drogi publiczne i gminne, poz. 6145 - Przebudowa ulicy Orłowskiego**, kwotę 500 000,00 zł w formie dotacji przekazać dla spółki z o. o. Miejski Zakład Zieleni, Dróg i Ochrony Środowiska w Kołobrzegu na zadanie: Budowa alejek na cmentarzu komunalnym.
Głosowanie: 4 za, 0 przeciw, 1 osoba wstrzymała się od głosu.
- 5) **W Dz. 700 - Gospodarka Mieszkaniowa, Rozdz. 70005 - Gospodarka gruntami i nieruchomościami, poz. 1011**, kwotę 7 270 000,00 zł zmniejszyć o kwotę 500 000,00 zł.
Głosowanie: 5 za, 0 przeciw, 0 wstrzymało się od głosu.
- 6) **W Dz. 750 – Administracja publiczna, Rozdz. 75075 - Promocja jednostek samorządu terytorialnego, poz. 1033 - Organizacja i współorganizacja imprez**, wprowadzić zadanie: VII Światowy Festiwal Morsowania w Kołobrzegu na kwotę. 45 000,00 zł.
Głosowanie: 4 za, 0 przeciw, 1 osoba wstrzymała się od głosu.
- 7) **W Dz. 754 – Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa, Rozdz. 75416 - Straż gminna (miejska), poz.6606**, wprowadzić do projektu budżetu zadanie: Zakup i montaż kamery na plac zabaw przy ul. Bogusława X Osiedle Lęborskie.
Głosowanie: 4 za, 0 przeciw, 1 osoba wstrzymała się od głosu.

- 8) **W Dz. 851 – Ochrona zdrowia, Rozdz. 85153 – Zwalczanie narkomanii, poz. 1097, do punktu D wprowadzić zadanie: Zakup narkotestera dla Komendy Powiatowej Policji w Kołobrzegu.**
Głosowanie: 4 za, 0 przeciw, 0 wstrzymało się od głosu.
- 9) **W Dz. 851 – Ochrona zdrowia, Rozdz. 85154 – Przeciwdziałanie alkoholizmowi, poz. 1101, do punktu D wprowadzić zadanie: Zakup 5 szt. urządzeń do badania stanu trzeźwości dla Komendy Powiatowej Policji.**
Głosowanie: 4 za, 0 przeciw, 1 osoba wstrzymała się od głosu.
- 10) **W Dz. 851 – Ochrona zdrowia, Rozdz. 85154 – Przeciwdziałanie alkoholizmowi, poz. 1101 - Tworzenie miejsc spędzania wolnego czasu, wprowadzić zadanie: Budowa miejsca rekreacyjno – wypoczynkowego dla mieszkańców w Parku im. gen. Jana Henryka Dąbrowskiego.**
Głosowanie: 4 za, 0 przeciw, 1 osoba wstrzymała się od głosu.
- 11) **W Dz. 851 – Ochrona zdrowia, Rozdz. 85195 – Pozostała działalność, poz. 6625, zabrać kwotę 100 000,00zł z zadania: Dotacja dla Szpitala Wojewódzkiego w Koszalinie na pracownię hemodynamiki i wprowadzić do Dz. 851 – Ochrona zdrowia, Rozdz. 85195 poz. 1000 wprowadzając zadanie: Profilaktyka raka szyjki macicy oraz kolejne zadanie: Profilaktyka zapobieganiu rozwojowi raka gruczołu krokowego.**
Głosowanie: 4 za, 0 przeciw, 1 osoba wstrzymała się od głosu.
- 12) **W Dz. 851 – Ochrona zdrowia, Rozdz. 85195 – Pozostała działalność, poz. 1000, w zadaniu: Badania mammograficzne dopisać słowa: „oraz usg„ bez wskazywania wieku grupy docelowej.**
Głosowanie: 4 za, 0 przeciw, 1 osoba wstrzymała się od głosu.
- 13) **W Dz. 900 Gospodarka komunalna i ochrona środowiska, Rozdz. 90095 - Pozostała działalność, poz. 1119, wprowadzić zadanie: Remont alejek parkowych w ramach projektu budowy miejsca rekreacyjno – wypoczynkowego dla mieszkańców w Parku im. gen. Jana Henryka Dąbrowskiego.**
Głosowanie: 4 za, 0 przeciw, 1 osoba wstrzymała się od głosu.
- 14) **W Dz. 900 Gospodarka komunalna i ochrona środowiska, Rozdz. 90095 - Pozostała działalność, Utrzymanie zasobów komunalnych, poz. 6042, dopisać zadanie: Doposażenie placu zabaw przy ul. Wylotowej.**
Głosowanie: 4 za, 0 przeciw, 1 osoba wstrzymała się od głosu.
- 15) **W Dz. 900 Gospodarka komunalna i ochrona środowiska, Rozdz. 90095 - Pozostała działalność, Utrzymanie zasobów komunalnych, poz. 6042, dopisać zadanie: Zakup i montaż urządzeń zabawowych dla dzieci niepełnosprawnych dla 7 osiedli.**
Głosowanie: 4 za, 0 przeciw, 1 osoba wstrzymała się od głosu.

- 16) W Dz. 900 Gospodarka komunalna i ochrona środowiska, Rozdz. 90095 - Pozostała działalność, Utrzymanie zasobów komunalnych, poz. 6159, dopisać zadanie: Budowa placu zabaw z bezpieczną nawierzchnią na ulicach: 1-ego Maja, Wolności, Rybackiej 10 (działka nr 28/1 obr. 10).
Głosowanie: 4 za, 0 przeciw, 1 osoba wstrzymała się od głosu.

W kolejności swoje propozycje przedstawił Pan radny Maciej Bejnarowicz:

- 1) W Dz. 600 – Transport i Łączność, Rozdz. 60017 – Drogi Wewnętrzne, zamiast zadania: Modernizacja drogi do kompostowni wprowadzić zadanie: Remont ul. Armii Krajowej.
Głosowanie: 3 za, 0 przeciw, 1 osoba wstrzymała się od głosu.
- 2) W Dz. 754 – Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa, Rozdz. 75405 – Komendy powiatowe Policji, poz. 1000, zwiększyć kwotę o 75 000,00 zł.
Źródło finansowania: Dz. 754 - Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa, Rozdz. 75415 – Zadania ratownictwa górskiego i wodnego, poz. 6053, zdjąć kwotę 75 000,00 zł z zadania: Budowa Centrum Koordynacji i Obsługi Kąpieliska.
Głosowanie: 3 za, 0 przeciw, 1 osoba wstrzymała się od głosu.
- 3) W Dz. 921 – Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego, Rozdz. 92113 – Centra kultury i sztuki, poz. 1120 – Dotacja celowa na współorganizację KOŁOBRZEG SUSPENSE FILM FESTIVAL („Sensacyjne Lato Filmów”), zmniejszyć kwotę o 100 000,00 zł.
Głosowanie: 3 za, 0 przeciw, 1 osoba wstrzymała się od głosu.
- 4) W Dz. 600 – Transport i łączność, Rozdz. 60016 – Drogi publiczne gminne, wprowadzić zadanie: Projekt „Budowa małej obwodnicy” na kwotę 150 000,00 zł.
Źródło finansowania: Dz. 750 – Administracja Publiczna, Rozdz. 75023 – Urzędy gmin, Budowa Regionalnego Centrum Innowacyjnej Administracji.
Głosowanie: 3 za, 0 przeciw, 1 osoba wstrzymała się od głosu.
- 5) W Dz. 754 - Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa, Rozdz. 75415 - Zadania ratownictwa górskiego i wodnego, zmniejszyć kwotę przeznaczoną na zadanie: Budowa Centrum Koordynacji i Obsługi Kąpieliska do 200 000,00 zł.
Głosowanie: 3 za, 0 przeciw, 1 osoba wstrzymała się od głosu.
- 6) W Dz. 600 – Transport i łączność, Rozdz. 60016 – Drogi publiczne gminne, zamienić zadanie: Przebudowa ulicy Westerplatte na zadanie: Przebudowa ulicy Perłowej.
Głosowanie: 3 za, 0 przeciw, 1 osoba wstrzymała się od głosu.
- 7) W Dz. 750 - Administracja publiczna, Rozdz. 75023 – Urzędy gmin, wykreślić zadanie: Budowa Regionalnego Centrum Innowacyjnej Administracji.
Głosowanie: 3 za, 0 przeciw, 1 osoba wstrzymała się od głosu.

- 8) **W Dz. 900 - Gospodarka komunalna i ochrona środowiska, Rozdz. 90095 - Pozostała działalność, Utrzymanie zasobów komunalnych, poz. 6042,** wprowadzić zadanie: Projekt „Budowa Świetlicy z zapleczem sanitarnym na Osiedlu Ogrody” na kwotę 150 000,00 zł.
Źródło finansowania: Dz. 750 – Administracja Publiczna, Rozdz. 75023 – Urzędy gmin, Budowa Regionalnego Centrum Innowacyjnej Administracji.
Głosowanie: 3 za, 0 przeciw, 1 osoba wstrzymała się od głosu.
- 9) **W Dz. 900 - Gospodarka komunalna i ochrona środowiska, Rozdz. 90095 - Pozostała działalność, Utrzymanie zasobów komunalnych, poz. 6042,** wprowadzić zadanie: Wykup lokalu na świetlicę ul. Starynowska" na kwotę 140 000,00 zł.
Źródło finansowania: Dz. 750 – Administracja Publiczna, Rozdz. 75023 – Urzędy gmin, Budowa Regionalnego Centrum Innowacyjnej Administracji.
Głosowanie: 3 za, 0 przeciw, 1 osoba wstrzymała się od głosu.
- 10) **W Dz. 630 – Turystyka, Rozdz. 63095 – Pozostała działalność, poz. 6120,** wprowadzić zadanie: Projekt zagospodarowania brzegów rzeki Parsęty na kwotę 200 000,00 zł.
Źródło finansowania: Dz. 750 – Administracja Publiczna, Rozdz. 75023 – Urzędy gmin, Budowa Regionalnego Centrum Innowacyjnej Administracji.
Głosowanie: 3 za, 0 przeciw, 1 osoba wstrzymała się od głosu.
- 11) **W Dz. 853 – Pozostałe zadania w zakresie polityki społecznej, Rozdz. 85395 – Pozostała działalność, poz. 1000,** zwiększyć kwotę na zadanie: Bon zdrowotny dla seniorów do 500 000,00 zł.
Źródło finansowania: Dz. 754 - Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa, Rozdz. 75415 - Zadania ratownictwa górskiego i wodnego, Budowa Centrum Koordynacji i Obsługi Kąpieliska.
Głosowanie: 3 za, 0 przeciw, 1 osoba wstrzymała się od głosu.

Kolejne propozycje przedstawił Pan radny Piotr Lewandowski. Pani Przewodnicząca nad każdą z nich zarządziła głosowanie:

- 1) **W Dz. 758 - Różne Rozliczenia, Rozdz. 75818 - Rezerwy ogólne i celowe,** wprowadzić zadanie:
„Rezerwa celowa na zadania Budżetu Obywatelskiego” na kwotę 1 000 000,00 zł,
w tym:
- wydatki majątkowe (zadania infrastrukturalne): 800 000,00 zł;
- wydatki bieżące (zadania społeczne): 200 000,00 zł;
Źródło finansowania:
- wydatki majątkowe: przenieść 800 000,00 zł z **Dz. 754 - Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa, Rozdz. 75415 - Zadania ratownictwa górskiego i wodnego,** Budowa Centrum Koordynacji i Obsługi Kąpieliska.
- wydatki bieżące - przenieść 200 000,00 zł z **Dz. 750 – Administracja publiczna, Rozdz. 75075 - Promocja jednostek samorządu terytorialnego, poz. 1033 - Organizacja i współorganizacja imprez.**

Głosowanie: 5 za, 0 przeciw, 0 wstrzymało się od głosu.

2) W Dz. 900 Gospodarka komunalna i ochrona środowiska, Rozdz. 90004 - Utrzymanie zieleni w miastach i gminach, wprowadzić zadanie inwestycyjne: Rewitalizacja Parku im. III Dywizji Piechoty – projektowanie na kwotę 200 000,00 zł, w tym:

- wydatki majątkowe: 200 000,00 zł.

Źródło finansowania:

- wydatki majątkowe: przenieść 200 000,00 zł z **Dz. 754 - Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa, Rozdz. 75415 - Zadania ratownictwa górskiego i wodnego**, Budowa Centrum Koordynacji i Obsługi Kąpieliska.

Głosowanie: 2 za, 0 przeciw, 2 osoby wstrzymały się od głosu.

Po przegłosowaniu poprawek do budżetu, Przewodnicząca Komisji zarządziła głosowanie nad projektem budżetu Gminy Miasto Kołobrzeg na 2019 rok wraz ze wszystkimi, przedstawionymi wyżej poprawkami:

Głosowanie: 3 za, 0 przeciw, 1 osoba wstrzymała się od głosu.

W wyniku głosowania Przewodnicząca Komisji stwierdziła, że Komisja większością głosów pozytywnie zaopiniowała projekt uchwały budżetowej Gminy Miasto Kołobrzeg na rok 2019 wraz z przyjętymi propozycjami zmian.

2. Zaopiniowanie projektu Wieloletniej Prognozy Finansowej Gminy Miasto Kołobrzeg na lata 2019-2027.

W związku z brakiem chętnych do podjęcia dyskusji, Przewodnicząca Komisji zarządziła głosowanie nad projektem uchwały w sprawie Wieloletniej Prognozy Finansowej Gminy Miasto Kołobrzeg na lata 2019 – 2027:

Głosowanie: 3 za, 0 przeciw, 1 osoba wstrzymała się od głosu.


W wyniku głosowania Przewodnicząca Komisji stwierdziła, że Komisja większością głosów pozytywnie zaopiniowała projekt Wieloletniej Prognozy Finansowej Gminy Miasto Kołobrzeg na lata 2019 – 2027, bez poprawek.

3. Sprawy różne i wolne wnioski.

Przewodnicząca Komisji przedstawiła prośbę Komisji Rewizyjnej z dnia 4 grudnia 2018 r. o składanie w terminie do 11 grudnia 2018 r. propozycji kontroli, które powinny zostać ujęte w planie pracy Komisji Rewizyjnej na rok 2019.

W związku z brakiem innych spraw i wniosków, posiedzenie Komisji zakończono o godz. 16.³⁶.

Przewodnicząca Komisji Izabela Zielińska



Protokołowała Sandra Wysocka

